

.....
місцевість, дата

.....
Ім'я та прізвище батьків або особи, яка доглядає за учнем.¹⁾

.....
(адреса проживання)

Президент міста Торунь
за посередництвом
Відділу освіти міста Торунь
вул. Фалата 39
87-100 Торунь

Заява про продовження навчання в українській системі освіти

На підставі § 15 розпорядження Міністра Науки і Освіти з 21 березня 2022 р. про організацію навчання, виховання та піклування про дітей та молоді, які є громадянами України (Dz. U. poz. 645) заявляю, що:

.....
(ім'я і прізвище учня)

ПЕСЕЛЬ учня²⁾

Місце проживання учня в Торуні:.....

(адреса)

Буде продовжувати навчання в українській системі освіти.

.....
Підпис батьків або особи, яка доглядає за учнем

¹⁾ Під учнем розуміється дитина або учень який є громадянином України, які навчаються в садках або школах що функціонує в українській системі освіти з використанням метод дистанційного навчання.

²⁾ В разі відсутності номеру ПЕСЕЛЬ вписується назва і номер документу підтверджуючого вашу особу.

Інформація щодо обробки персональних даних у Міській раді Торуня

Відповідно до ст. 13 закон 1 Регламенту Європейського Парламенту та Ради (ЄС) 2016/679 від 27 квітня 2016 року про захист фізичних осіб щодо обробки персональних даних та про вільний рух таких даних, а також про скасування директиви 95/46 / ЄС (Dz. Urz. UE L Nr 119, str. 1), іменованій надалі «РОДО» повідомляє, що:

1. Адміністратором ваших персональних даних є Президент міста Торуня, що знаходиться в Торуні за адресою: вул. Вали Генерала Сікорського 8.
2. У питаннях, пов'язаних із захистом персональних даних та впровадженням, можна зв'язатися з Інспектором із захисту особистих даних електронною поштою: iod@um.torun.pl, телефоном: 56 611 88 02 або листом за адресою: вул. Вали Генерала Сікорського 8, 87-100 Торунь.
3. Обробка персональних даних необхідна для виконання юридичних обов'язків, покладених на адміністратора (ст. 6 закон 1 РОДО).
4. Правовою основою опрацювання є § 15 Положення Міністра освіти і науки від 21 березня 2022 року Про організацію навчання, виховання та догляду за дітьми та підлітками, які є громадянами України (Dz.U. poz.645).
5. Надання персональних даних є добровільним, але необхідним для реалізації прав, зазначених у §15 Положення Міністра освіти і науки від 21 березня 2022 року про організацію навчання, виховання та догляду за дітьми та молоддю, які є громадянами України (Dz.U. poz.645).
6. Отримані персональні дані можуть передаватися:
 - а) організації, які обробляють їх від нашого імені,
 - б) залежно від потреб - органи державної влади або установи, уповноважені отримувати дані на підставі чинного законодавства, наприклад, суди, правоохоронні органи чи державні установи, коли вони подають запит на відповідній правовій підставі.
7. Дані не будуть передані в треті країни.
8. Персональні дані будуть оброблятися протягом мінімум 10 років. Після закінчення цього часу документація буде перевірена під наглядом архівної компанії та Державного архіву в Торуні.
9. Ви маєте право до:
 - а) доступу до своїх особистих даних,
 - б) вимагання виправлення ваших персональних даних, які є неправильними, та доповнення неповних персональних даних,
 - в) вимагання видалення ваших персональних даних, зокрема, якщо ви відкликаєте свою згоду на обробку, якщо немає іншої правової підстави для обробки,
 - г) вимагання до обмеження обробки ваших персональних даних,
 - д) заперечувати проти обробки ваших даних, через вашу особливу ситуацію, у випадках, коли ми обробляємо ваші дані на основі наших законних інтересів або для цілей прямого маркетингу,
 - е) передавання ваших персональних даних,
 - є) подати скаргу до контролюючого органу з питань захисту персональних даних, тобто до Управління захисту персональних даних.
10. Зверніть увагу, що ми не використовуємо системи для автоматизованого прийняття рішень.